

CHITOSE

2012 september

■ 広報ちとせ No.990

特集

市民協働で千歳の魅力発信
10万人のセールスマン作戦 続編

市役所いんぷおめ。

助産師・看護師を募集します

声のラン

公園にごみ箱がないのは
なぜですか？

たうんがいど

お知らせ、講習会、イベントなど



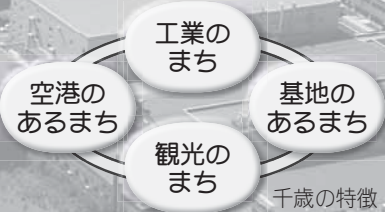
特集

市民協働で千歳の魅力発信

10万人のセールスマン作戦

—市民が創る千歳のまち—

続編



千歳には、空港や豊かな自然などたくさんの魅力があります。

例えば、おいしくて豊富な水は食品・飲料の製造や電子部品の製造にも欠かせないものです。また、空港に近いことは製品の搬送に便利であるなど、まちの魅力は、企業にとっても大きな利点となります。

工業のまち、千歳には現在10か所の工業団地があり、240社を超えるさまざまな業種の企業が立地しています。

市の人口は約9万4千人です。また、自衛官や企業の方など、年間で約6千人の方が異動により千歳を離れています。さらに、たくさんの方が市外から千歳の企業に通勤しており、その方たちを含めた昼間の人口は約10万人になります。

市民の皆さんなどが、まちの魅力や立地している企業のすばらしさを共有し、親族や知人、友人、全国の企業の方に紹介することは、企業の立地や居住地として千歳を選んでいただくことにつながります。

このことは、就業先の創出や拡大、人口の増加など、まちの活気・活力を生み出します。

昨年10月号の広報ちとせでは、市民協働によるまちづくりを進めるため『10万人のセールスマン』が創る千歳のまち」として、まちのさまざまな魅力をお知らせしました。

今月号の特集ではその続編として、企業にとっての千歳の魅力や企業による地域貢献や産学官による連携などの取組についてお知らせします。

10月号の特集「10万人のセールスマン」の続編として、千歳の魅力を発信する。この特集は、千歳の魅力や立地している企業のすばらしさを共有し、親族や知人、友人、全国の企業の方に紹介することによって、企業の立地や居住地として千歳を選んでいただくことにつながります。

千歳の魅力 その3 全国への交通網、若い力 発展を支える原動力

千歳の魅力 その2 美しい水、冷涼な気候 めぐまれた自然資源

千歳の魅力 その1 災害が少ない、災害に強い リスク分散に対応した企業誘致

市民協働で千歳のまちを創る

千歳の魅力 その3 全国への交通網、若い力 発展を支える原動力

千歳の魅力 その2 美しい水、冷涼な気候 めぐまれた自然資源

千歳の魅力 その1 災害が少ない、災害に強い リスク分散に対応した企業誘致

市民協働で千歳のまちを創る

10万人のセールスマン作戦

市民協働で千歳の魅力発信

—市民が創る千歳のまち—

千歳の魅力 その1 災害が少ない、災害に強い リスク分散に対応した企業誘致

千歳の魅力 その2 美しい水、冷涼な気候 めぐまれた自然資源

千歳の魅力 その3 全国への交通網、若い力 発展を支える原動力

市民協働で千歳のまちを創る

「千歳の魅力」を具体的な数値でお知らせした昨年10月号の広報ちとせ。市のホームページなどで公開していますので、今月号とあわせてご覧ください。

交通・自然・環境など
「まちの魅力」を実感

交

通アクセスの便利さや自然災害の少なさ、水質に優れた水資源など、さまざまな「まちの魅力」。実際にこのまちへ来て、市の熱心な誘致活動や進出後の応援などを含めた千歳の良さを実感しています。

例えば、飲料や食品メーカーにとつて水資源は欠かせないものです。私自身も2年前から市内に住んでいます。水道水が美味しいことに驚きました。この「水」が豊富で、**主な水源が名水百選にも認定されている上質なものである**ことは、さまざまな企業にとつて大きな魅力です。

また、万が一災害が発生したときに備え「リスク分散」を考える企業にとつて、千歳をはじめとする北海道の**自然災害の少なさは利点のひとつ**です。

市内に空港があり、空路で結ばれる関東や関西からも時間的に近いこと、陸路が充実し、港へのアクセスが容易であることなど、**さまざまな交通網が整備されている**ことは、企業にとつても、勤務する方

にとつても大変便利です。

出張などで週に3回ほど東京と千歳を往き来することもありますが、千歳を17時30分の飛行機で発つと20時過ぎには東京の家に着いて、ビールを飲んでいきます。改めてアクセスの良さを実感しています。

勤務する方の利点には「**ま**ちの**住みやすさ**」もあります。学校や教育・文化施設などが充

企業にも社員にも「居心地の良いまち」 地域の一員として共に発展したい

工業クラブの小森代表幹事に、企業にとつての千歳の良さや工業クラブの活動を伺いました

実し、生活がしやすいことに加え、このまちには「オープンで居心地の良いコミュニティー」があります。千歳には全国さまざまな地域の出身者が多く、新たに転勤で移り住む方にも親切で、暮らしやすいまちです。

多様な業種の方たちと「地域の仲間」として

市

内の企業で構成される

工業クラブでは、千歳で一緒に活動した交流を行っています。

「地域の仲間」として、多様な業種の方と意見を交換し、お互いの考え方を知ることが、企業にとつて大きなプラスになります。

また、工業クラブは「**企業市民**」を活動の理念としています。これは、企業活動だけ

ではなく、地域の一員として、企業の文化・技術・人材・資産などを、**まちの発展や市民の皆さんの喜びにもつなげよう**とするものです。

これからも、変貌する社会や経済の情勢に対応し、よき「**企業市民**」として、市内に立地する企業の連携を強め、**まちの皆さんとともに発展して**いきたいと考えています。



千歳工業クラブ代表幹事 **小森 俊明** さん

interview

キリンビール株式会社 北海道千歳工場長。
工場長に就任した平成22年3月より千歳工業クラブの代表幹事を務めています。千歳への立地を検討する企業からの相談を受けることもあり、市の工業団地を紹介する冊子を手「これからも千歳のよさをたくさんの企業にPRしていきたいですね」と語っていただきました。

昭和47年5月に24社で設立した千歳工業クラブは、市内の工業団地に進出した工業関連企業や地域の工業関連企業など、107の企業で構成され(平成24年8月17日現在)、企業の親睦を深める事業や地域の環境・交通安全に関わる事業などを行っています。今年40周年を迎えた工業クラブでは、10月16日(火)に創立40周年記念式典・祝賀会を行います。(工業クラブのホームページ <http://chitose-ic.com/>)

ちとせの工業団地

道内初の市営工業団地から
道内屈指の工業都市に

工業のまち千歳で、工業団地の造成が始まったのは、昭和39年のことです。当時、千歳に駐留していた米軍が撤退することにあわせ、「生産都市」を目指して造成された「第1工業団地」は、北海道で初めての市営の工業団地です。

現在では、市内に10か所の工業団地を造成し、240を超えるさまざまな業種の企業が立地しています。

企業の皆さんからは、新千歳空港や鉄道、道路などの陸路、港湾と近接した交通ネットワークをはじめ、水や天然ガスなどの資源、豊富な労働力などの好条件がそろった「北海道内陸型屈指の工業都市」として、高い評価をいただいています。



根志越業務団地 6万㎡ 分譲中

平成3年から造成した工業団地です。国道337号に近接し、市内・近郊都市へのアクセスに恵まれています。用途制限が緩やかで、小規模での分譲も可能な職住近接の工業団地です。

立地企業(3社)：(有)今村花店、宗谷バス(株)、(有)日勝建設工業

流通業務団地 30万㎡ 分譲中

平成6年から造成した工業団地です。道央圏連絡道路から空港に直結する「流通」に欠かせない機能を集約した広域物流拠点です。

立地企業(23社)：旭川電気軌道(株)、(株)NTTドコモ北海道、沖縄ツーリスト(株)、(有)小倉板金工業、越智建設(株)、(株)協栄土建、(株)共進ダクト工業、(株)クドウ、(株)クリーン開発、KDDI(株)、国際空輸(株)、(株)札幌ピケ足場、石油資源開発(株)、大志技研(株)、田辺商事(株)、東洋コンクリート(株)、(株)ドッグゾーン、(有)肉の山本、(有)野村運送、(株)HALサーブ、ひらのバス(株)、北海道電力(株)、名鉄ゴールデン航空(株)

オフィス・アルカディア 30万㎡

国際ビジネス交流拠点として、平成8年から造成しました(平成20年分譲終了)。

南千歳駅前の中核施設「千歳アルカディア・プラザ」では、貸しオフィスや多目的ホール、研修室の貸し出しを行っています。また、ベンチャー企業の育成として、オフィスの無償提供なども行っています。

立地企業(9社)：(株)FJコンポジット、沖縄ツーリスト(株)、札幌バルナファーズ(株)、ジェイアール北海道レンタリース(株)、(株)プロッド・イクス(千歳アウトレットモール・レラ)、(株)千歳国際ビジネス交流センター、千歳市駒里農業協同組合(駒そぼ亭)、(株)ディーサプライ、(株)日産カーレンタルソリューション

美々ワールド 108万㎡ 分譲中

平成6年から造成した地域で、「生産」「交流」「保健休養」「研究」のゾーン(区域)に分かれた多機能拠点です。

敷地内には千歳科学技術大学があり、研究開発型企業の立地に適しています。

立地企業(8社)：(有)ウイングサービス、オリックス自動車(株)、(有)札幌テイエムエス、セイコーエプソン(株)、(株)トヨタレンタリース札幌、(株)トヨタレンタリース新札幌、ニッポンレンタカー北海道(株)、(株)ノーストップ

泉沢向陽台 臨空工業団地に隣接する緑あふれる住宅街

泉沢地区は、市が土地開発公社を事業主体として、831万㎡の広大な土地を昭和53年から開発した、職住近接の工業団地と住宅団地です。このうち住宅団地「泉沢向陽台」には、現在、約1万人(4,500世帯)の方が居住しています。自然に囲まれた閑静な住宅街で、周辺に立地する幼稚園・小学校・中学校をはじめ、スーパーマーケットや公園などの施設が、豊かな暮らしを支えています。平成11年には「自然環境と調和した優良住宅団地」として建設大臣賞を受賞しました。また、市街地中心部への路線バスが運行されています。

隣接する臨空工業団地とは人道橋(向陽橋)で結ばれ、徒歩や自転車で通勤が可能です。

周辺を森に囲まれ、美しい街並みの文京ニュータウンの販売価格は1坪6万円前後です。さらに、住宅建設や外構工事の奨励金を利用すると、最大で130万円の助成が受けられます。

新築をご検討の方や北海道への移住を考えている方にも是非おすすめです。



お問い合わせ 千歳市土地開発公社 ☎(42)5501
ホームページ <http://www.city.chitose.hokkaido.jp/izumisawa/>

第2工業団地

69万²

第1工業団地に続き、昭和42年から造成に着手した工業団地です（昭和47年分譲終了）。市街地の北、第1工業団地の隣に位置しています。

立地企業(14社)：(株)今村商店、(株)キョウフナスタ、キリンビール(株)、三立化工機(株)、住商アグリビジネス(株)、東亜建材工業(株)、道央農業協同組合、東洋アドレ(株)、東洋インキ北海道(株)、東洋製罐(株)、苫小牧埠頭(株)、パナソニック(株)デバイス社、北海道森紙業(株)、(株)モノリス

第3工業団地

78万²

昭和47年から北海道初の民間デベロッパー方式（民間業者が造成・分譲を行う方式）により造成した工業団地です（昭和48年分譲終了）。

立地企業(45社)：(株)IHヒスター、岩田醸造(株)、(株)上田商会、(株)ecoライフ、(株)エンパイアー、(株)岡村、オリオン機械(株)、共同配管工業(株)、共和コンクリート工業(株)、(株)KKL、(株)ケイセイ、ケイ・マック(株)、(有)恒和配送、札幌日清(株)、様似ベニヤ(株)、ジェコス(株)、(有)スカイ物流、スガノ農機(株)、(株)杉本運輸、ソフトバンク(株)、(株)ダイナックス、タイヨウ(株)、道央資源開発事業協同組合、東名化学工業(株)、苫小牧チーゼール機器(株)、(株)トランスワールド、日清食品ホールディングス(株)、日本ケープル(株)、日本ドアコーポレーション(株)、(株)ニレミックス、ハウス食品(株)、HIKARI・TRANS(株)、(株)ピコシージャパン、プリチストンBRM(株)、北世建設(株)、北陵ジーアールシー工業(株)、(株)ホシボデー、(株)北海道フードサポート、北海道北三(株)、(株)マテック、(株)丸畑家具センター、(有)毛利エンジニアリング、山一ピーエスコンクリート(株)、郵船海陸運輸(株)、(有)和賀鉄筋

第4工業団地

32万²

分譲中

平成3年から造成した工業団地で、国道36号に面した、交通アクセスが良好な工業団地です。製造や物流配送の面で評価が高く、職住近接の工業団地です。

立地企業(22社)：(株)ウインテム、(株)ケーエス北の星観光バス、(株)後藤藤卵場、近藤電設工業(株)、堺商事(株)、(株)神出設計事務所、菅原興業(株)、生活協同組合道央市民生協、(株)ダイナックス、チザキ機工(株)、地崎商事(株)、千歳液化石油ガス協同組合、千歳市管工事業協同組合、(株)道新サービスセンター、(株)長崎工業、フジッコ(株)、(株)フジブラ、北海産業(株)、北海道千歳ハム(株)、北海道電力(株)、北興自動車工業(株)、(株)ミツウロコ

サイエンスパーク

9万²

分譲中

高度先端技術の創造を目指して昭和61年から造成し、メカトロニクス（機械工学と電子工学を結合した技術）、バイオテクノロジーなどの産業分野に適した試験研究の専用ゾーンとして分譲しています。職住近接した立地環境の未来型研究開発拠点です。

立地企業(3社)：オーヤマ・データサービス(株)、(株)奈良機械製作所、(財)日本食品分析センター

臨空工業団地

214万²

分譲中

昭和54年から造成した市内最大の工業団地です。緑に囲まれた立地環境で、住宅団地「泉沢向陽台」と隣接した職住近接が大きな利点です。新千歳空港や道央自動車道の西に位置し、平成25年度には道央道の新しいインターチェンジの供用が開始され、交通拠点とのアクセスがさらに良好となります。

立地企業(86社)：(株)アーキビジョン21、旭川通運(株)、アベテック(株)、(株)アルファテック、(株)伊藤塗工部、今津運輸(株)、(株)岩井プラントサービス、岩塚製菓(株)、(株)インターセントラル、臼井国際産業(株)、エア・ウォーター(株)、エヌ・ティー(株)、(株)エルス、鹿島建設(株)、(株)カネショー、関東開発(株)、関東化学(株)、(株)技研製作所、極東高分子(株)、(株)ケイシイシイ、(有)恒和配送、(有)ゴールドデンモーター、小林クリエイト(株)、佐藤水産館(株)、(株)サノヤス・ヒシノ明昌、(株)SUMCO、三甲(株)、(株)三宝商会、(有)すけっと運輸、(株)セロテック、(有)大成工業、大虎運輸(株)、多治見無線電機(株)、田中製鉛(株)、(株)デンソーエレクトロニクス、(株)東京アールアンドデー、東京拓地(株)、(株)巴商会、(株)トランシス、(株)トヨタコーゼック、(株)中尾アルミ製作所、(株)日東社、日本オイルサービス(株)、(株)日本サーモエナー、日本新薬(株)、日本赤十字社、日本メドトロニック(株)、(株)バイファ、(株)バスコ、(株)白光舎、(株)八神エモーション、パナソニック環境エンジニアリング(株)、ハリマ化成(株)、(株)日立国際電気、フタバ食品(株)、フルサト工業(株)、(株)フルヤ金属、(株)ほくらん、(株)北泉、北海道キックマン(株)、北海道工業ガス(株)、(株)北海道シーアイシー研究所、(株)北海道シルバーサービス、北海道電力(株)、北海道日興電気通信(株)、北海道北港運輸(株)、北興運輸(株)、北興昭和(株)、ホッコウ物流(株)、北宝運輸(株)、(株)ホンダユートック、溝端紙工印刷(株)、三菱マテリアル(株)、三菱マテリアルテクノ(株)、ミツミ電機(株)、(株)ムトウ、(株)モダン化成、(株)もりもと、(株)山形電機製作所、ヤマト運輸(株)、ヤングプレイン(株)、(株)友和、(株)ライフスタイル苫小牧(株)、理工協産(株)、ルネサス北日本セミコンダクタ

第1工業団地

48万²

昭和39年に造成に着手した第1工業団地は、北海道で初めての自治体が造成した工業団地です（昭和47年分譲終了）。市街地の北に位置し、陸路の大動脈である国道36号に接しています。

立地企業(23社)：(株)井坂商会、(株)エヌ・ケーエンジニアリング、(株)エネサンス北海道、カルビー(株)、北原電牧(株)、(株)共立鉄工所、鴻池運輸(株)、サントリービジネスエキスパート(株)、新栄工業(株)、(株)積水化成成品北海道、(株)ダイヘン、(株)ダスキンプロダクト北海道、道藤ゴム工業(株)、(株)トップパンパッケージプロダクト、日本アスパラガス(株)、日本高圧コンクリート(株)、(株)白生舎、フランスベッド(株)、プリチストンBRM(株)、文化シヤッター(株)、北海道ガス(株)、北海道塗装工業(株)、北海道日産自動車(株)



北海道内市町村の工業出荷額

| 順位 | 市町村名 | 出荷額 |
|----|------|-----------------|
| 1 | 室蘭市 | 1兆1,309億8,900万円 |
| 2 | 苫小牧市 | 9,543億9,700万円 |
| 3 | 札幌市 | 4,695億6,100万円 |
| 4 | 釧路市 | 2,420億6,700万円 |
| 5 | 千歳市 | 2,207億0,600万円 |

※北海道「工業統計調査」平成22年

連携と地域貢献



1 テーマは「光技術」

産学官連携による研究開発

ホトニクスバレー
プロジェクト

空

港に近接した工業団地「美々ワールド」を中心に展開されている「ホトニクスバレープロジェクト」。

「ホトニクス（光技術）」をテーマに、産（企業・学（大学）・官（行政））が連携して共同で研究に取り組み、新技術や新製品の創出を目指しています。このプロジェクト（計画）を進めるNPO法人ホトニクスワールドコンソーシアム（略称PWC）には50を超える企業、個人が会員として参加しています。PWCは、「美々ワールド」内に立地する千歳科

学技術大学と連携した研究開発や成果の実用化に向けた支援などを行っています。

最先端の研究開発と 広がる可能性

P W Cが進める産学官連携による研究開発が実を結んでいます。

千歳科学技術大学で行う光技術の研究成果の実用化に取り組み市内のベンチャー企業、フォトニクスサイエンステクノロジー株式会社（PSTI社）は、経済産業省など国の助成を受け、さまざまな製品開発を進めています。

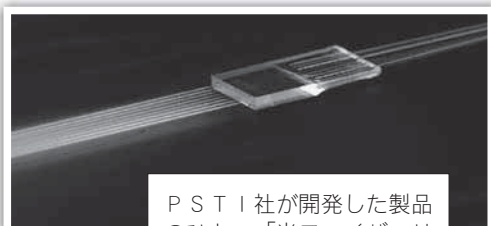
現在では、世界でも数少な

市内に立地する企業は、大学や地域との連携によりさまざまな取組を行っています。ここでは、光技術をテーマに進められている研究開発と、企業と地域のつながりについて紹介します。

い、注文に応じた特殊な光ファイバー（離れた場所に光を伝える線）を開発する企業として全国的に注目されています。

光技術は通信だけでなく、医療、環境、計測、食品加工など、さまざまな分野で活用されています。

千歳科学技術大学を中心とした産学官連携による研究開発は高い評価を受けており、その可能性は今後も大きく広がります。



PSTI社が開発した製品のひとつ「光ファイバコリメータアレイ」。長距離の空間伝送が可能で、情報通信のほか、医療、計測などに応用されている。

もっと科学が身近になる 千歳科学技術大学と地域のつながり

平成10年に、公設民営の大学として開学した千歳科学技術大学。現在は「総合光科学部」と大学院「光科学研究科」の学生、約1,000人が「光科学」を学んでいます。

地域の大学として、大学の持つ技術や知識などの教育資源を還元するため、さまざまな活動をとあして市民の皆さんと交流するなど、地域貢献活動にも力を入れています。具体的な活動の一部を紹介します。

科学は楽しい、面白い ～「理工工房」の活動～

「理工工房」は、千歳科学技術大学の学生有志の団体です。今年3月、これまでの活動が評価され東京大学で小柴昌俊科学教育賞を受賞しました。

子どもの「理科離れ」が全国的に指摘されている中、市内を中心とした小中学校に出向いて行う理科実験の授業や、児童館・行事などに参加して行う科学教室をとあして、子どもに理科や科学の実験の楽しさや面白さを伝える活動に取り組んでいます。



大学の研究内容を知る ～公開講座の開催～

市民の皆さんが大学の教育・研究内容を学ぶ機会として、公開講座を毎年行っています。

今年度は全5回の講座を行う予定です。これまでの「光科学」に関わる内容に加え、より多くの方に学んでいただけるよう、人文科学系の講座も行う予定です。



パソコンをつかって勉強 ～「eラーニング」の活用～

「eラーニング」は、パソコンをつかって勉強できる学習システムで、千歳科学技術大学では全国に先駆けてこのシステムを開発しました。「eラーニング」は、家庭学習で利用できる「eカレッジ」など、市と連携して市内の小中学校で幅広く活用されています。

このほか、市内の千歳高校（定時制）や千歳北陽高校など、道内40の高校と「高大連携協定」を結び、基礎学力の向上を目的とした「eラーニング」による自学自習を支援しています。



2 企業と地域をつながり

経済活動の活性化

市

内にたくさんさんの企業が立地することは、私たちの生活やまちづくりとも深く関わっています。

企業が操業することで、まさに新たな雇用が創出されます。また、税収が増えることは、地域活動や社会福祉の面で生活が豊かになることにつながります。さらに、企業に勤める方が市内に居住し、工場で生産された製品を購入し、飲食をすることは、地域経済の活性化に直結します。



清掃や植樹などの環境活動

立

地する企業の皆さんにより、清掃や環境保護を目的とした植樹などの地域活動が行われています。

地域の清掃活動

企業に勤務する社員の方が、千歳川や事業所の周辺などの清掃をボランティアで行い、地域の美化活動に貢献しています。

支笏湖地区などの植樹活動

支笏湖地区の森林などでは、企業の主催による植樹が活発に行われています。植樹は、台風などで失われた貴重な自然を補う活動として、まちの環境保護につながります。



企業によるボランティア活動は、地域とのつながりをより一層強めます。

地域のにぎわいづくり

市

で開催する行事には、立地企業から多くの協賛をいただいています。また、企業の方の参加により、行事はより一層にぎわいます。

そのほかにも、さまざまな「にぎわいの創出」につながる取組が行われています。

行事や工場見学による企業の開放

市内には、工場の内部を見学することができる企業もあります。また、工場内でイベントを開催して、普段見るこ



工場を開放して行うイベントのようす。毎年大勢の方でにぎわいます。

とのできない敷地内を開放する企業もあり、地域振興に貢献しています。

「おいしさ千歳産」の活動

千歳は、食品や飲料の製造工場をはじめ、さまざまな企業が立地する工業のまちです。また、石狩管内第1位の生産高を誇る農業のまちでもあります。

千歳で生産される工業製品や農産物などを千歳で消費する「千歳千消」の取組を進めています。この取組の一環として、イベントなどを通して千歳産を市民の皆さんにPRする「おいしさ千歳産」の活動にも取り組んでいます。

さまざまな魅力により「北海道内陸型屈指の工業都市」として、高い評価をいただいている千歳には、たくさんさんの企業が立地しています。

市民の皆さんが、まちの魅力とともに、私たちの生活にも深く関わる立地企業の活動を知ることは、企業と地域のつながりを強めます。そのことは、地元の企業にとっても大きな支えとなり、まちの新たな魅力となります。

引き続き、企業誘致により活力ある千歳を創造するためには「千歳のセールスマン」である皆さんと、まちの魅力を共有し、紹介する取組などを協働で進めることが大切です。皆さんのご協力をお願いします。

特集記事のお問い合わせ
企業振興課企業誘致係
☎ (42) 0522

お知らせします

市役所 じんふおめ

Information

☎は直通電話です。
内線表示は、
市役所代表
☎(24) 3 1 3 1
におかけください。

市民病院



募集 助産師・看護師を募集します!!

市民病院 2階

市民病院事務局総務課総務係 ☎(24) 3 0 0 0 内線 2 3 3

【職種・受験資格・採用予定人員】

| | | |
|------|---|-----|
| ①助産師 | 助産師免許証を有する方で、昭和32年4月2日以降に生まれ、3交代勤務のできる方 | 若干名 |
| ②看護師 | 看護師免許証を有する方で、昭和42年4月2日以降に生まれ、3交代勤務のできる方 | 若干名 |

【試験日程】 適性検査、小論文、面接 9月19日(水) 市民病院2階講義室

【月額報酬】 ①201, 1000円 (大学卒)、188, 9000円 (短大3卒) ②198, 3000円 (大学卒)、188, 9000円 (短大3卒)、180, 5000円 (短大2卒)

※経験などに応じて加算されます。 ※各種手当があります。

【採用予定日】 11月1日(予定)

【申込書類】 試験申込書・履歴書 (市指定用紙)、資格証明書の写し

※申込書類は市民病院のホームページから入手できます。

【申込期限】 9月13日(木)

※郵送のときは必ず簡易書留郵便で9月13日(木)必着。

【申込先・詳細】 〒066-8550 北光2丁目1-1 市立千歳市民病院事務局総務課総務係



敬老祝金をお贈りします

高齢者支援課 高齢福祉係
☎(24) 0 2 9 5

本庁舎 1階9番

【対象】 9月15日(土)現在、市内に6か月以上継続して住所があり、満年齢で77、88、99、100歳の方

【贈呈内容】
〔満77歳〕 1万円〔満88歳〕 3万円
〔満99歳〕 5万円〔満100歳〕 7万円

【とき】 9月19日(水) 9時〜17時

【受領場所】 市役所1階市民ロビー
または各支所 (案内はがきに記載しています)

【必要書類など】 案内はがき(対象となる方へ個別にお送りします)、印鑑、健康保険証など本人であることがわかるもの

※必要な書類などと受領者の身分証明書を持参していただくこと代理受領ができます。

※市外に転出された方は、案内はがきがあってもお贈りできません。

※9月16日(日)以降に対象年齢になる方は、今回は該当になりません。

※当日来られない方は、後日案内はがきに記載した場所で受け取ることが出来ます(受け取りの期限は平成25年3月29日です)。

※満100歳の方は、市長が個別に訪問して直接お渡しします。

介護給付費通知を送付します

高齢者支援課 介護保険係
☎(24) 0 2 9 7

本庁舎 1階9番

平成24年1月〜6月に介護サービスを利用した方を対象に「介護給付費通知」を9月下旬に送付します。

※「介護給付費通知」には、利用月、事業者名、利用サービスの種類、利用回数、利用者負担額などが記載されています。

※サービス利用票や領収書などと比べて、サービス事業者から介護給付費が正しく請求されているか確認してください。

※通知の送付は、年2回(9月と3月)に予定しています。

産休代替臨時職員の募集

高齢者支援課 介護認定係
☎(24) 0 2 9 8

本庁舎 1階9番

産休代替の臨時職員を募集します。

【募集人員】 1人

【勤務内容】 介護保険の認定事務、簡単なパソコン操作や事務など (10月1日〜31日の勤務)

【資格】 保健師か看護師または介護支援専門員の資格を有する方

【報酬月額】 保健師 8,400円、介護支援専門員 8,200円、看護師 7,800円 (交通費別)

【面接】 日程は後日連絡

【申込書類】 履歴書(市指定用紙)、資格証明書の写し

【申込期限】 9月21日(金)

※郵送のときは9月21日(金)必着。

【申込先・詳細】 〒066-8686 東雲町2丁目34 千歳市保健福祉部高齢者支援課介護認定係



いんふおめ。

「ご存じですか？」 国民年金の各種制度

年金

市民課年金係
☎(24) 0267

本庁舎
1階2番

●年金保険料の免除制度と若年者納付猶予制度

国民年金には、申請すること
で、保険料の納付が全額または
一部免除される「**全額免除制度**
(①)」「**一部免除制度**(②)」
があります。

また、20歳代の方には、申請す
ることで、保険料の納付を10年以
内の後払いにできる「**若年者納付
猶予制度**(③)」があります。

【免除と猶予の内容】

平成24年度の国民年金定額保険
料は月額14,980円です。

※免除内容は、下の表のとおり。

※一部免除の承認を受けた方が
納付すべき保険料を納付しな
かったときは、その期間の一部
免除が無効となります。そのた
め、将来の老齢基礎年金の額に
反映されなかつたり、障がいや
死亡などの不慮の事態が生じた
ときに年金の受け取りができな
くなつたりすることがあります。

【対象】

①全額免除と②一部免除は、つ

| 種類 | 免除区分 | 納付すべき 保険料 (24年度月額) | 老齢基礎年金 | | 障害年金 遺族年金 請求時 | 保険料 後払い (追納) | 審査の 対象 |
|-----------|----------------|--------------------------|-----------------------|-------------|-----------------------------|---------------------------------------|------------------|
| | | | 請求時 | 計算 | | | |
| ① 全額免除 | 全額免除 | 0円 | 資格期 間に入 りま す | 2分の1 が算入 | 納付済 と扱 いにな りま す | 10年以 内であ れば後 払いで できま す | 本人 配偶者 世帯主 |
| ② 一部免除 | 4分の3免除(4分の1納付) | 3,750円 | | 8分の5 が算入 | | | |
| | 半額免除(半額納付) | 7,490円 | | 4分の3 が算入 | | | |
| | 4分の1免除(4分の3納付) | 11,240円 | | 8分の7 が算入 | | | |
| ③ 若年者納付猶予 | 納付猶予 | 0円 | | 算入され ません | | | 本人 配偶者 |

ぎのいずれかに該当する方
▼本人、配偶者、世帯主それぞ
れの前年所得が一定額以下の方

▼失業や災害などで保険料の納
付が困難な方

③若年者納付猶予は、20歳代
の方でつぎのいずれかに該当する方
▼本人、配偶者それぞれの前年
所得が一定額以下の方

▼失業や災害などで保険料の納
付が困難な方

【免除(猶予)の期間】平成24年
7月分～平成25年6月分の保険料

【申請に必要なもの】年金手帳(基
礎年金番号通知書)、印鑑

※平成24年1月1日現在の住所
が市外の方は、平成23年分の所
得証明書類が必要です。

※失業を理由とする方は、離職
日が平成23年3月31日以降の雇
用保険被保険者離職票か雇用保
険受給資格者証が必要です。

※学生の方は「**学生納付特例制
度**」をご利用ください。

●特別障害給付金制度

【対象】国民年金に任意加入しな
かった期間中に「障がいの原因
となる傷病で初めて診療した日」
があり、現在、障害基礎年金1・
2級相当の障がい状態にある方
で、つぎのいずれかに該当する方
▼平成3年3月31日以前に任意
加入しなかった学生(定時制・
夜間部・通信制を除く)

▼昭和61年3月31日以前に任意
加入しなかった会社員、公務員
などの妻または夫

【支給額】

障害等級1級 月額49,500円
障害等級2級 月額39,600円
【支給開始時期】請求のあつた月
の翌月分から支給

※支給額は、年金受給の有無や
所得の状況により制限されるこ
とがあります。

人権困りごと相談

相談
市民生活課
市民生活係
☎(24) 0183

本庁舎
3階35番

【内容】人権擁護委員による婚姻
や相続、金銭トラブル、雇用な
ど、人権にかかわる問題の相談
※相談は無料で受け付けます。

【とき】9月29日(土) 13時～16時

【ところ】総合福祉センター307号

【人権擁護委員】

- ・高橋悦子(北光) ☎(22) 1332
- ・高田幸子(末広) ☎(27) 3633
- ・守田勝榮(北栄) ☎(22) 1084
- ・渡邊恵子(清水町) ☎(24) 0494
- ・村井政孝(北斗) ☎(42) 0778
- ・中島巖(自由ヶ丘) ☎(23) 2166
- ・斉藤和子(桂木) ☎(26) 0620

秋の全国交通安全運動

参加 市民生活課
交通安全係
☎(24)0263

本庁舎
3階35番

9月21日から30日まで、秋の全国交通安全運動を行います。期間中、つぎの行事を開催します。

なお、日中に車のライトを点灯する「デイ・ライト運動」は、事故防止に効果を発揮していますので、ご協力をお願いします。

セーフティコール

【内容】道道早来千歳線（ANAクラウンプラザホテル千歳の周辺）で交通安全の呼びかけ（雨天中止）

【とき】9月24日（月） 16時～17時

※市民文化センター駐車場集合。

交通安全フェア

【内容】シートベルト体験コーナーやクイズラリーなど、楽しみながら交通安全を学ぶイベントです。

ご家族やお友達同士での参加をお待ちしています。

【とき】9月22日（土） 13時～15時

（雨天中止）

【会場】交通公園（花園1丁目）

※駐車場は、住吉グラウンド駐車場を利用してください。



放射線の測定について

くらし

環境課環境保全係
☎(24)0594

本庁舎
3階34番

北海道が実施している「道の駅サーモンパーク千歳」の空間放射線量率の測定は、7月以降、3か月ごとになりました。次回、10月の測定結果は、広報ちとせ11月号でお知らせします。

北海道が実施している各種放射線の測定結果や水道局が実施している水道水の放射性物質測定結果は、北海道のホームページ「放射線モニタリング総合サイト」や水道局のホームページ「水道水中の放射性物質の測定結果について」で確認できます。

廃棄物
対策課
☎(23)2110

美々ちゃんの
ごみ
ひとくちメモ

新しい
集団資源回収！
始まります。



- 市民協力団体（町内会など）のみなさんへ
 - ・10月から始まる、新しい「集団資源回収」の移行まで、残り1か月を切りました。
 - ・奨励金を受けるための「ちとせ環境と緑の財団」への登録手続き及び登録回収業者との契約はお済みですか？ **手続きはお早めに！**
- 市民のみなさんへ
 - ・お住まいの町内会などに、資源物の排出方法を確認しましょう。



資源を大切にする循環型社会をつくりましょう！

ゴミ減量 未来をつくる 第一歩

【標語作成者】にしだ じゅん さん(小4)

今月の
ごみ減量標語



成人式「はたちのごっこ」
開催のお知らせ

くらし

生涯学習課
社会教育係
☎(24)0848

教育委員会
庁舎1階

【対象】平成4年4月2日から平成5年4月1日までに生まれた方

▼平成24年11月末現在、市内に住民登録をされている方には12月中旬に案内状をお送りします
▼市内に住民登録のない方も参加できます

【とき】平成25年1月14日（月）
（成人の日） 13時～

【会場】市民文化センター大ホール

※平成25年度（平成26年1月）以降は、開催日が成人の日の前日（日曜日）になります。

市役所しんぶん

テレビ共同受信施設の更新工事や調査設計などを行うため、期間中に市や工事会社などの担当者が道路上や敷地内に立ち入ることがありますのでご協力をお願いいたします。

くらし 電気設備課
共聴施設係
☎(24)0135
西庁舎1階

建設部

テレビ共同受信施設の工事
調査にご協力願います



募集 学校給食センター業務係
☎(23)3591
学校給食センター

登録を受け付けています
学校給食用品納入業者

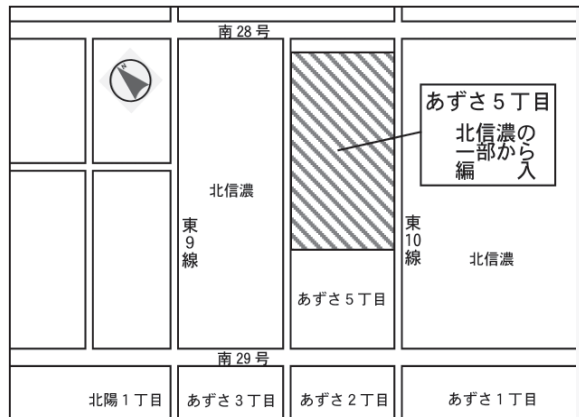
購入物品 麺類、冷凍食品（ぎょうざ）、豆製品

申請期限 9月21日（金）（平日の8時～16時）

登録有効期限 平成26年3月31日

申込先・詳細 学校給食センター業務係（流通3丁目1-11）

※申請書は市のホームページからダウンロードできます。



【工事区域】 朝日町1丁目、4～7丁目、東雲町1～5丁目

【工事期間】 9月～平成25年1月

【調査区域】 青葉、旭ヶ丘、朝日町、梅ヶ丘、寿、幸町、清水町、住吉、千代田町、東郊、豊里、日の出、日の出丘、本町、弥生、流通

【調査期限】 平成25年3月まで

あずさ地区の住所が変わります

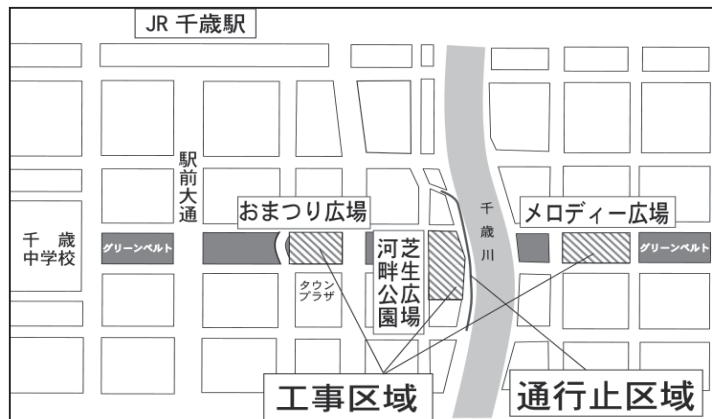
くらし 都市整備課
区画整理係
☎(24)0691
西庁舎2階

【住居表示実施区域】 あずさ地区（左の図のとおり）

【住居表示実施期日】 9月15日（土）

【旧町名】 北信濃

【新町名】 あずさ5丁目



「グリーンベルト」工事のお知らせ

くらし 都市整備課
公園整備係
☎(24)0696
西庁舎2階

「グリーンベルト」の一部（左の図の区域）で工事を行います。工事区域は完成までの間、利用できません。また、工事区域に接する千歳川沿いの遊歩道も通行できません。

【工事期間】
へメロディー広場～9月～11月
へ芝生広場、河畔公園～10月まで

今年もヒグマの目撃情報が寄せられています。今後、秋に向かってヒグマの活動が活発になりますので、山林での散歩、ジョギング、サイクリング、キノコ採りなどの際は、注意してください。

特に、ヒグマが人に気づきにくくなる薄暗い早朝や夕方、濃霧時や降雨時は、できるだけ山林に入らないようにしましょう。※ヒグマの足跡やフンなどの痕跡を見つけたら、すぐに引き返しましょう。



くらし 農業振興課
生産振興係
☎(24)3131
内線508
本庁舎4階48番

ヒグマにご注意ください！

産業振興部

へおまつり広場～10月～平成25年3月（予定）

納税課
☎(24)0169
忘れはしませんか？ 5月の納税

今日は、固定資産税・都市計画税の第3期納入月です。
市税納入休日相談日は30日（日）8時45分～17時15分です。

information



は部局の名称

は担当の施設場所



は問い合わせ先電話番号です。

市役所いんふおめ

募集

観光振興課
観光事業係
☎(24)0366

本庁舎
4階45番

苔の洞門 実地調査員募集

苔の洞門は、平成13年に入口付近の岩盤崩落があった以降、危険防止のため洞門内への立ち入りが禁止されています。

この度、苔の洞門内部の状況を確認するため、外周を通り、出口から洞門に立ち入る実地調査を行います。

参加を希望する方はお申し込みください。

【調査日程】①9月28日、②10月13日、③10月14日(9時〜13時30分)
※ガイド付き、雨天中止。

【参加料】1,500円(保険料など)別途、駐車料金410円必要

【定員】各日10人(抽選)

【申込方法】指定の申込用紙で郵送かFAXで申し込み

※申込用紙は、市のホームページから入手できます。

【申込期限】①9月18日(火)、②と

③9月26日(水)

※郵送のときは、①9月18日(火)と②③9月26日(水)必着。

【申込先・詳細】〒066-8686 東雲町2丁目34 「苔の洞門運営協議会」事務局(観光振興課内)

FAX(22)8854

☎066-8686

千歳市東雲町2丁目34番地

☎(24)3131(代) FAX(22)8852

ホームページアドレス <http://www.city.chitose.hokkaido.jp/>

市役所

いんふおめ



「ちとせ情報ひろば」
2012を配布します

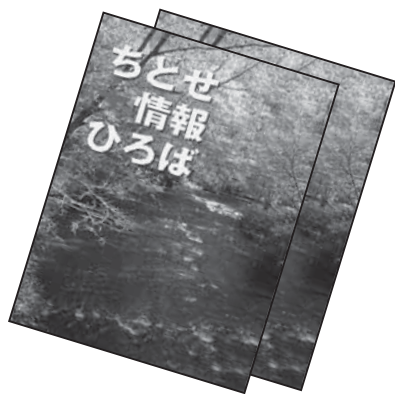
くらし

企画課企画調整係
☎(24)0439

本庁舎
2階23番

行政情報や生活情報をはじめとする市民生活に役立つ情報や企業などの広告を一冊にまとめた「ちとせ情報ひろば2012」を株式会社サイネックスと共同発行しました。

市内の全世帯に配布していますので、家庭の暮らしに便利辞典(保存版)として、広く活用してください。



国民健康保険証を郵送します。

お手元にある国民健康保険証の有効期限は、9月末までとなっています。

新しい保険証(ひとり一枚のカード様式)は、9月下旬までに確実にお手元に届くよう、簡易書留郵便で各世帯に郵送します。

今月は
国民健康保険料
4期の納付月です

国民健康保険課国保給付係
☎(24)0274

本庁舎
1階3番

空港24時間運用対策で設置した暖房機器更新追加受付

助成

空港・基地課
空港係
☎(24)0467

本庁舎
2階23番

新千歳空港24時間運用対策で設置した暖房機器などの更新費用を助成します。

【対象機器】新千歳空港24時間運用対策による住宅防音工事で設置した暖房機器、空調換気扇、レンジ用換気扇、冷房装置で、現在使用不能(能力低下など)の状態を更新したことがない機器

【対象者】現在、人が住む住宅の所有者、または住宅に住む方で所有者の同意を得た方

【助成金】更新費用の91.4%

【申込期間】9月10日〜28日

【申込先・詳細】新千歳空港周辺環境整備財団 ☎(42)2400

協働事業「まちめぐりガイドバス」参加者募集

募集

広報広聴課広聴係
☎(24)0108

本庁舎
2階22番

今月のまちめぐりガイドバスは、「救急・医療」をテーマに巡ります。

【とき】9月27日(木) 9時〜16時
※8時50分までに市役所1階市民ロビーに集合してください。

【見学場所】千歳消防署、支笏湖診療所など

【定員】35人(抽選)

【申込方法】9月10日〜12日(9時〜17時)に電話で申し込み ※昼食は持参してください。 ※団体での申し込みは、ご遠慮願います(2人1組は可)。

information

あおぞら検診のお知らせ

●乳がん・子宮がん検診を同時に受けられます

| 月日 | バス出発時間 | バス発着場所 |
|-----------|--------|--------|
| 10月16日(火) | 8時15分 | 市役所駐車場 |
| 10月29日(月) | 11時45分 | 市役所駐車場 |

- ・定員 60名
- ・ところ 北海道対がん協会 札幌がん検診センター

| 内容 | 対象 | 料金(市国保) |
|--------|-----------------|-------------------|
| 子宮がん検診 | 20歳以上で偶数月生まれの女性 | 2,000円(30歳以上800円) |
| 乳がん検診 | 40歳以上で偶数月生まれの女性 | 2,000円(1,300円) |

※無料クーポン券をお持ちの方も対象。
※事業所などで同様の検査が受けられる方、通院治療中の方は対象になりません。

●健(検)診のお申し込みは

健(検)診申込専用ダイヤル ☎(24)0617

(受付時間は平日の8時45分～17時15分)

- ※定員になり次第締め切り。
- ※定員に達しないときでも、健(検)診日の2週間前に締め切り。

市民健康係 ☎(24)0364

育児相談

内容・身長・体重測定、発達・栄養相談
とき・10月1日(月)
9時30分～11時30分と
13時～15時30分
ところ・総合保健センター(申込不要)
※母子手帳持参。

健康母子係 ☎(24)0771

たのしい栄養講座

内容・メタボ・高血圧・糖尿病予防の食生活の学習、ヘルシーメニューの調理実習など
対象・市内に住む20～65歳の女性で、全日程に出席でき、千歳市食生活改善推進員のボランティア活動ができる方
とき・10月26日、11月2日、9日、16日、22日、30日
(10時～15時)
ところ・総合福祉センター
受講料・1,000円
定員・28人(申込順)
申込期限・10月18日(木)

健康企画係 ☎(24)0768

こどもの食育教室

対象・小学生
とき・10月6日(土)
10時～13時30分
ところ・市民文化センター
2階調理教室
参加料・200円
定員・24人(申込順)
持ち物・エプロン、三角きん、筆記用具、上ぐつ
申込開始・9月13日(木)

健康企画係 ☎(24)0768

がん予防道民大会

内容・がん予防功労者表彰と特別講演および健康講話
講師・秦 温信 氏(札幌社会保険総合病院 名誉院長)
・笑福亭 学光 氏(落語家)
とき・10月19日(金)
12時45分～15時10分
ところ・市民文化センター 大ホール
受講料・無料

健康企画係 ☎(24)0768

計画停電実施時の救急当番医について

電力需給がひっ迫し、計画停電が実施されたときは、つぎの日程の救急当番医が時間休診になりますのでお知らせします。

- ◎9月11日(火) 外科系 豊友会病院 休診時間 18時30分～21時
- ◎9月14日(金) 内科系 井川医院 休診時間 17時～19時

救急医療・管理係 ☎(24)0361

からだもこころも

健康

あっぷる

健康指導課
健康推進課

健康相談

内容・医師、保健師、歯科衛生士、栄養士による健康・栄養相談、尿検査、血圧測定、体脂肪測定
とき・9月28日(金)、10月11日(木)
9時30分～11時30分と13時～16時

※医師の相談は13時～15時。
※歯科衛生士の相談は9時30分～11時30分(10月11日のみ)。
ところ・総合保健センター(申込不要)

健康企画係 ☎(24)0768

フッ化物塗布・歯科相談

日程・1年以内に千歳市で1歳6か月児・3歳児健診を…

【受けた幼児】

10月1日(月)、11日(木)、29日(月)

【受けていない1歳～就学前の幼児】

10月25日(木) (9時30分～11時30分と13時～15時)

ところ・総合保健センター(申込不要)
料金・800円

※母子手帳、歯ブラシ持参。

健康母子係 ☎(24)0771

育児について学びませんか

●わくわくママクラブ～妊娠コース

内容・妊娠中の食事や歯の健康、母乳育児などを学ぶ

対象・市内に住む妊娠中の方
とき・10月10日(水)10時～11時30分

ところ・総合保健センター

※母子手帳、筆記用具持参。

健康母子係 ☎(24)0771

BCG予防接種

| 接種日 | 対象(3～5か月児) |
|-----------|--------------------------|
| 10月12日(金) | 平成24年4月13日～平成24年7月12日生まれ |
| 10月29日(月) | 平成24年4月30日～平成24年7月29日生まれ |

時間・12時30分～14時

ところ・総合保健センター(申込不要)

※母子手帳持参。

※10月・11月に予定していた生ポリオワクチン接種は中止になりました。詳しくは、広報9月号号外をご覧ください。

健康母子係 ☎(24)3148



声のラン

声①

先日、子どもと一緒に近くの公園に行ったとき、ごみ箱がないことに気がつきました。ごみ箱を設置することにより、ポイ捨てが減り、公園がきれいになると思います。公園にごみ箱がないのは、なぜですか？

答①

市は、ごみに対する市民の意識を高め、ごみの減量やリサイクルを進めています。平成18年から排出量に依りて、市民の皆さんに費用を公平に負担していただくことを目的として、家庭ごみ処理の有料化を実施しています。

公園のごみ箱は、ごみ処理を有料化したときに、公園内のごみ箱に家庭ごみが投棄されることを防ぐため撤去しています。現在は、パークゴルフ場など一部の有料施設を除いて、ごみ箱は設置していません。

ごみ箱を撤去した当初は、公園の管理を引き受けている地域から、「公園利用者の利便性を確保するため、ごみ箱を設置してほしい」との強い要望から、設置した公園もありました。しかし、家庭ごみの投棄が相次いだことから、撤去しました。

ごみのポイ捨てをなくすためには、利用者一人ひとりが公共施設の大切さや公園美化

公園にごみ箱がないのは、なぜですか？

に対する意識を持つことが大切です。

市は、今後も利用者に対するモラルの啓発を進め、快適な公園になるよう管理していきたいと考えております。

なお、公園は、週に1回以上、巡回や清掃を実施しています。お気付きの点などがありましたら、都市整備課公園管理係または公園の指定管理者であります環境整備事業協同組合までご連絡ください。

【連絡先】

環境整備事業協同組合

☎(24)1366

都市整備課公園管理係
☎(24)0697



《30歳代女性》

【ワンポイントメモ】

市は、ボランティアによる地域の環境美化活動を支援するため、道路や公園などの公共の場や空き地などからの清掃ごみを無料で収集しています。

詳しくは、環境センター廃棄物対策課廃棄物対策係 ☎(23)2110までお問い合わせください。

案内

「声のラン」では、おもに「市長への手紙・ポスト」や「広報広聴モニター」の声と、その答えをご紹介します。そのほか皆さんからの一般的な質問などもご紹介しますので、普段から疑問に思っていることなどを、お手紙などでお寄せください。ただし、ほかの市民にも参考になる内容を採用させていただくため、個人的なことなどすべてを掲載することはできません。また、質問の内容を確認する必要上、お手紙には必ず連絡先と名前をご記入ください。【〒066-8636 / 千歳市東雲町2丁目34 / 千歳市企画部広報広聴課 宛】



廃棄物対策課長
たかはし いさお
高橋 功

「イマハナ」コーナー

90
きゆうじゆう

ごみの減量・適正排出・再資源化にご協力を！

◎ 廃棄物対策課 [環境センター]

廃棄物対策課は、課長以下、2係11人で市民生活に身近なごみに関わる仕事をしています。

廃棄物対策係は、市民清掃やごみ収集運搬業務、ごみ分別・排出方法の周知・啓発・指導、不法投棄対応などを担当しています。

資源循環推進係は、ごみ減量・リサイクル啓発、資源回収事業などを担当しています。

市民の皆さんが衛生的で快適な環境で暮らせるよう、ごみの出し方についてルールを決め、ご協力をいただいておりますが、一部のルールを守れない方の行為によって、多くの方に迷惑がおよんでいる現状もあります。

また、不法投棄（犯罪行為）も後を絶たない状況にあります。

清掃指導員による巡視や各地域の適正ごみ処理推進員による調査・通報などをもとに監視の目を光らせており、投棄者が判明したときには、速やかに警察に通報するなどして、厳しく対処しています。

今後も、市民協働による清潔で地球環境に優しい資源が循環するまちづくりを目指します。

さて、いよいよ10月1日から町内会などによる「新たな集団資源回収」が始まります。

早めの参加登録手続と多くの資源物排出にご協力をよろしくお願いします。

【お問い合わせは】

廃棄物対策係
資源循環推進係

☎ (23) 2 1 1 0

市の組織には、90種類の課（セクション）があります。（平成24年4月1日現在、派遣職員の所属を除く）
皆さんは、市役所がどのような「しごと」をしているのかご存じですか？

その後、廃車手続きを行い、税は引き落としされなくなりました。
今年、新たに軽自動車を取得したところ、口座振替の手続きをしていないのに軽自動車税が引き落とされていました。
軽自動車税の口座振替は、登録・廃車手続きと連動しないのですか。



以前、軽自動車を所有していたとき、軽自動車税を口座振替して

軽自動車の登録・廃車手続きと税の口座振替は連動するの？

《80歳代男性》



固定資産税・都市計画税、軽自動車税などの所有財産に対する

市税は、いったん、口座振替の手続きをしますと、納税者本人から口座振替を停止する手続きをしない限り有効になつており、口座振替は継続された状態になっています。
市税の対象になる財産を売却や買い替え、廃車などで手放され、課税されない状況になりますと、口座からの振替は行われません。

しかし、再度、同じ財産を所有したときは、自動的に口座振替が再開されることになります。

納税者の皆さんの口座振替を停止する手続きは、市が一方的に行うことができないため、このような状況になっています。
口座振替が不要なときは、停止する手続きを行ってください。

納税課納税係
☎ (24) 0 1 6 9



地籍ってなに？

地籍とは、土地の所有者や所在、地番、地目など、「土地に関する戸籍」のことです。

同じ「ちせき」という言い方の「地積」とは別の意味になります。地積は、土地の面積のことです。

地籍は、地籍調査によって確認され、明らかにされるものです。

市は昭和40年代に地籍調査を行っており、その調査結果として地籍簿、地籍図を作成しています。この地籍簿や地籍図は、市で閲覧することができますが、最新の地籍・登記情報などを知りたいときは、札幌法務局恵庭出張所で確認されることをおすすめします。

【担当】 道路管理課用地調査係

☎ (24) 0 6 7 1

【ワンポイントメモ】

最近、税務職員をかたる振り込め詐欺が増えています。

市は、訪問や電話で口座番号や暗証番号を聞いたり、金融機関から現金を引き出させ、その後に受け取りに行くようなことは、決して行いませんので、ご注意ください。



「いまさら、なかなか聞けないわ」ということはありませんか？
小さなことでも、正しく理解していただくために、「イマハナ」コーナーでは、皆さんのささやかな疑問にお答えします。

パソコン講習会

①入門講座「ネット&メール編」

と き・9月19、20日(9時30分~12時)

②入門講座「デジカメ写真編」

と き・9月26、27日(9時30分~12時)

③活用講座「ワードで作る楽しいアルバム」(ワード2007を使用)

と き・9月29日(土)13時~15時30分

※ワード2003を使用の方も受講可。

④活用講座「ワードの差し込み印刷を使いこなそう」(ワード2003を使用)

と き・10月20日(土)13時~15時30分

【共通事項】

ところ・市民ギャラリー 4階 I T 講習室

受講料①②2,500円(テキスト代1,575円別途、無料貸出あり)

③④1,300円(中学生以下500円)

定員・各18人(申込順)

申込方法・電話、FAX、Eメールで申し込み

申込先・詳細 生涯学習課

☎(24) 0 8 4 8 FAX(27) 3 7 7 0
Eメール shogaigakushu@city.chitose.hokkaido.jp

グリーン・ツーリズム 連絡協議会の料理講習会

内 容・千歳産の野菜を使った料理講習

講 師・小林 純子 氏(りんごの家)

と き・9月25日(火) 10時~13時

ところ・総合福祉センター 3階調理教室

受講料・1,000円

定員・20人(申込順)

申込期限・9月21日(金)

申込先・詳細 千歳市グリーン・ツーリズム連絡協議会事務局(農業振興課内)

☎(24) 0 6 1 0

高齢者にもやさしい 栄養・調理教室

内 容・貧血予防に!おいしい鉄分補給メニュー(鉄分豊富な食品と吸収率アップの工夫)

対 象・市内に住む65歳以上の方

と き・9月27日(木)10時30分~13時

ところ・総合福祉センター 3階調理教室

受講料・無料 定員・20人(申込順)

申込先・詳細 やまとの里在宅介護支援センター ☎(27) 7 5 0 3

家庭生活カウンセラークラブ 電話カウンセリング室

心の痛みや気持ちの迷いなどの悩みごと相談を電話で受け付けます(無料、秘密厳守)。

受付時間・毎週火・水・木曜日

10時~15時

・第2・4木曜日

18時30分~20時30分

詳細 家庭生活カウンセラークラブ(社会福祉協議会内) ☎(27) 2 8 8 2

国民年金保険料の 後納ができます

10月から、過去10年以内の納め忘れて保険料を納めることができる、後納制度が始まります(3年間に限る)。

詳細 新さっぽろ年金事務所

☎0 1 1 (892) 9 3 1 6

技能検定試験のご案内

検定職種・機械保全、建築大工、建築配管など

等級区分・1~3級、単一等級

受付期間・10月1日~11日

(平日の9時30分~16時)

※受検申請書は9月14日(金)から配布。

申込先・詳細 千歳地方職業訓練協会

☎(22) 2 9 6 9

国際テロの未然防止にご協力を

不審な人や車、荷物などを見かけたときは警察署、最寄りの交番などにお知らせください。

詳細 札幌方面 千歳警察署

☎(42) 0 1 1 0



マイカー点検教室

内 容・自動車の定期点検の重要性、日常点検の実施方法

と き・9月15日(土) 13時~15時

ところ・公民館

受講料・無料 定員・20人(申込順)

申込期限・9月12日(水)

申込先・詳細 札幌地方自動車整備振興会 千歳支部(千代田自動車内)

☎(26) 2 1 9 1

たうん が い ど

みんなの情報 広場

TOWN GUIDE

「たうんがいど」の原稿締切日は発行月の前月10日です

FAX、持参、郵送のいずれでもかまいません。広報広聴課 FAX(22)8852

掲載案内



開設します「行政相談所」

行政相談委員が、年金、登記、道路、河川などの意見や要望などの相談を受け付けます(無料、秘密厳守)。

と き・9月20日(木)13時30分~16時

ところ・総合福祉センター 304号

詳細 行政相談委員

山内(富丘4丁目) ☎(24) 3 2 9 1

宮本(北光1丁目) ☎(23) 0 4 4 7

法務局休日相談所

不動産や人権、借金などの相談を受け付けます(無料、秘密厳守)。

と き・9月23日(日) 10時~16時

会場・詳細 札幌法務局(札幌市北区北8条西2丁目 札幌第1合同庁舎2階)

☎0 1 1 (709) 2 3 1 1

労働相談ホットライン

突然解雇を言い渡された、会社が倒産したなどの労働問題の相談を受け付けます(無料)。

相談電話・☎0 1 2 0 (81) 6 1 0 5

(平日の12時~20時)

詳細 北海道経済部雇用労政課

☎0 1 1 (204) 5 3 5 4

終戦当時の引揚者の方へ

税関では、終戦当時に海外から引き揚げてきた方が税関や海運局などに預けられた通貨・証券などをお返ししています。

申し出は、家族の方もできます。

詳細 函館税関千歳税関支署

☎(45) 7 0 5 7

※申込方法が「はがき(往復はがき・FAX)で申し込み」とあるものは、郵便番号、住所、氏名(保護者含む)、年齢(学年)、電話番号、生年月日、性別、コース別の場合は希望コース名を明記のうえ、郵送してください。

科学技術大学の公開講座 人文科学系連続講座(全3回)

日程・10月6日(土)14時30分~16時
外国語を学ぶ良い方法
・10月19日(金)19時~20時30分
チャップリンの「街の灯」を観る/読む
・10月27日(土)14時30分~16時
日本人と中国人
日中国民性の比較

ところ・市民文化センター

受講料・無料

定員・各40人(申込順)

申込方法・10月4日(木)までに電話、FAX、Eメール、ホームページで申し込み

申込先・詳細 千歳科学技術大学
教育連携推進課

☎(27)6044 FAX(27)6007

Eメール renkei@guppy.chitose.ac.jp

ホームページ http://www.chitose.ac.jp

親子で学ぼう! 救命入門コース

内容・胸骨圧迫とAEDの使用方法

※参加者には参加証を交付します。

対象・小学3年生~中学生と保護者

とき・10月7日(日)10時~11時30分

ところ・防災学習交流センター

「そなえーる」

受講料・無料

定員・10組20人(申込順)

持ち物・筆記用具

※動きやすい服装で参加してください。

申込先・詳細 救急指令課

☎(23)3062 内線352

販売士会の市民セミナー

内容・カラーセラピー「色のチカラ」
お店から家庭の暮らし

講師・高橋 りえ 氏

とき・10月14日(日)16時~17時30分

ところ・ANAクラウンプラザホテル千歳

受講料・無料

定員・30人(申込順)

申込方法・氏名、住所、電話番号を記入して、はがきかFAXで申し込み

申込先・詳細 〒066-8660 末広1丁目
4-8 山三ふじや内 ちとせ販売士会事務局 中村 ☎090(3776)1751

FAX(42)4141

心の病を考える家族の集い

内容・講演会「心の病を考える」など

講師・向谷地 生良 教授

(北海道医療大学)

とき・9月20日(木)10時~15時

ところ・石狩市総合保健福祉センター

(石狩市花川北6条1丁目)

受講料・100円程度

申込期限・9月15日(土)

申込先・詳細 千歳市つくし会 大村
☎(23)5414

すこやか子育て講座

●スキントッチで心と体を強くする!
~鍼灸から生まれた家庭でできるスキントッチ法~

講師・川浪 勝弘 氏

(札幌鍼灸専門学校 教諭)

とき・10月3日(水)10時~11時30分

申込開始・9月10日(月)

●前向き子育て法のしつけ

講師・石谷 二美枝 氏

(トリプルPファシリテーター)

とき・10月17日(水)10時~11時30分

申込開始・9月27日(木)

【共通事項】

ところ・市民文化センター4階大会
議室

受講料・400円

定員・各20人(申込順)

※1歳以上は別室で保育、1歳未満は同室でお世話あり。

申込先・詳細 生涯学習課

☎(24)0848

食育講座 さつまいもコース

内容・さつまいも、大根、ほうれん草、
玉ねぎなどの収穫体験と調理
実習、試食など

対象・市内に住む小中学生と親

とき・10月14日(日)10時~15時30分

※9時50分までに市役所駐車場に集合。

ところ・農家のほ場、中央コミセン

受講料・中学生以上500円 小学生200円
(保険、材料費ほか)

※収穫した野菜は、持ち帰りできます。

定員・20組40人(申込順)

申込期限・10月1日(月)

申込先・詳細 農業振興課

☎(24)0610

赤十字救急法講習会

①赤十字救急法救急員資格継続研修会

対象・赤十字救急法救急員資格を取
得し、9月末日現在2年以上
3年未満の方

とき・9月22日(土)13時~17時30分

受講料・1,150円(当日納入)

持ち物・三角きん、筆記用具、救急員認定証

申込期限・9月13日(木)

②赤十字救急法基礎講習会

内容・AEDや心肺蘇生法など

対象・15歳以上の方

とき・10月13日(土)13時~17時30分

受講料・1,500円(当日納入)

申込期限・10月5日(金)

【共通事項】

ところ・総合福祉センター402号

定員・各30人(申込順)

※②は申込者数が4人以下のときは中止。

申込先・詳細 日赤千歳市地区事務局
(社会福祉協議会内) ☎(27)2525

秋の保育サービス講習会

対象・市内に住む20歳以上の方で、
自宅子どもを預かるなど
の保育援助活動ができる方

日程・9月26日(水)9時~15時

保育の心と子どもの世話など

・10月3日(水)10時~12時

心の発達過程と障がいについて

・10月11日(木)10時~15時

栄養と食生活、事故と安全

・10月17日(水)9時~12時15分

子どもの遊びなど

ところ・社会福祉協議会ほか

受講料・無料 定員・30人(申込順)

※テキスト「育児サポート2」を配布。

※1歳~就園前幼児の保育あり(要申込)。

申込期限・9月19日(水)

申込先・詳細 千歳市ファミリー・サポ
ート・センター(社会福祉協議会内)

☎(22)8522

市民病院の「市民健康講座」

内容・肺がんのお話

講師・大沼 法友(内科主任医長)

とき・9月29日(土)13時~

ところ・市民病院 2階講義室

受講料・無料

詳細 市民病院地域医療連携課

☎(24)3000 内線138

子育てサポートをしませんか

ママさん教室などの社会教育事業で、乳児を預かる方を募集します(約4名)。
対象・小学生以上の子を持つ親
とき・教室開催日(主に水曜日)の9時30分～13時(年間約20回)
 ※登録期間は9月26日～平成25年3月31日(再登録あり)。
 ※1日あたり1,000円の報酬あり。
ところ・市民文化センターほか
応募方法・事前に電話で問い合わせの上、所定の申込書を提出
応募期間・9月10日～21日
応募先・詳細 生涯学習課
 ☎(24) 0 8 4 8

伐採木のリサイクル

公園整備工事で発生した伐採木(合計約1,200本)を希望者に無料で配布します。
対象・市内に住み、自家用目的で積込・運搬の作業ができる方
 ※配布場所で切断作業はできません。
とき・9月27日～29日
ところ・上長都(みどり)台公園工事現場内、都(千歳霊園横資材置き場)
 ※詳しくは応募後にお知らせします。
 ※直径約6cm～60cm、長さ2m程度。
応募方法・申込用紙に記入して、郵送、FAX、Eメールで申し込み
応募期間・9月10日～21日
応募先・詳細 〒066-8686 千歳市東雲町2丁目34 千歳市建設部都市整備課公園整備係 ☎(24) 0 6 9 6
 FAX(42) 3 1 3 4 Eメール toshiseibi@city.chitose.hokkaido.jp

河川内樹木の伐採希望者募集

千歳川の河川内の樹木の伐採を行う方を募集します。伐採した樹木(シラカバやヤナギ類など)は、薪などの自家消費を条件に、伐採者に無償で渡します。
対象・市内に住み、伐採・積込・運搬の作業ができる方
とき・11月上旬からの予定
ところ・根志越橋下流河川敷
 ※1区画は20m×20m程度。
応募期限・9月28日(金)
応募先・詳細 千歳川河川事務所計画課 ☎(24) 1 1 1 4 内線2 4 6
 ※詳細はホームページ(<http://www.sp.hkd.ml.it.go.jp/>)をご覧ください。

アリスこどもセンターの子育て講座

内容・はじめてママ講座
対象・第1子(生後3か月～)を育児中の親
とき・10月19日、11月22日、12月18日、平成25年1月29日、2月15日(10時～11時30分)
受講料・無料 定員・18組(抽選)
申込方法・FAX(親子氏名、住所、電話番号、子どもの生年月日を記入)か電話で申し込み
申込期間・9月10日～18日(10時～15時)
会場・申込先・詳細 アリスこどもセンター ☎(24) 8 3 4 1 FAX(24) 7 0 2 1

園芸教室

内容・ダンボールを利用した生ゴミの堆肥化、身近な有機物でおいしくて健康的な野菜づくり
とき・10月25日(木) 13時30分～15時30分
ところ・総合福祉センター402号
受講料・無料 定員・50人(申込順)
 ※生ゴミ堆肥化用ダンボールセットを無料配布。
申込期間・9月10日～10月24日

◀庭木を譲ります▶

| 樹種 | 樹高 | 本数 |
|----------------|----------|----|
| ツツジ(オレンジ) | 0.5～1.4m | 3本 |
| ツツジ(ピンク) | 1.6m | 3本 |
| シュウメイギク(一重ピンク) | 1.2m | 1株 |
| オンコ | 1.5～2m | 6本 |
| ゴムの木 | 1.6m | 1鉢 |
| クンシラン | 30cm | 2鉢 |

申込先・詳細 ちとせ環境と緑の財団 ☎(22) 1 1 1 7



ブルーファミリアコンサート運営ボランティア募集

とき・10月7日(日)12時30分開場
ところ・市民文化センター大ホール
応募方法・開催日の前日までに電話かFAXで申し込み
応募先・詳細 ブルーファミリア広報室 ☎(22) 2 3 8 5 FAX(22) 7 8 4 1

ちとせっこセンターからのお知らせ

●5周年記念「日曜開館」
内容・遊戯室や庭の開放、ベビーマッサージ、離乳食相談など
対象・就学前の乳幼児と家族
とき・10月14日(日) 10時～16時
 ●ちとせっこ子育て塾「ママのためのピラティス」
内容・姿勢をよくしてストレスを解消
対象・就学前の乳幼児の母親
とき・10月22日(月) 10時～11時
定員・20組(抽選)
申込日・10月5、6日
 ※保育あり(要事前予約)

◀あそびの広場 参加者募集▶

●あかちゃんランド(水曜日)
対象・生後3か月～8か月の乳児と親
とき・10月31日、11月14、28日、12月5日
 午前の部 10時～11時
 午後の部 13時30分～14時30分

定員・各17組(抽選)

申込日・9月20、21日

●にこにこランド(火曜日)

対象・生後9か月～1歳半の乳幼児と親
とき・10月30日、11月6、13、20、27日、12月4、11日
 午前の部 10時～11時30分
 午後の部 13時30分～15時

定員・各17組(抽選)

申込日・9月12、13日

●わくわくランド(木曜日)

対象・1歳7か月～就学前の幼児と親
とき・11月1、8、15、22、29日、12月6、13日
 午前の部 10時～11時30分
 午後の部 13時30分～15時

定員・各20組(抽選)

申込日・9月27、28日

【共通事項】
受講料・無料
会場・申込先・詳細 ちとせっこセンター ☎(40) 1 7 1 7 (9時～17時30分)
 ※抽選では初めての方を優先します。



※申込方法が「はがき(往復はがき・FAX)で申し込み」とあるものは、郵便番号、住所、^{ふりがな}氏名(保護者含む)、年齢(学年)、電話番号、生年月日、性別、コース別の場合は希望コース名を明記のうえ、郵送してください。

新千歳空港「空の日」イベント

内容・空に関するパネル展、スタンプラリー、空の日クイズ大会(23日)、ステージイベント(23日)など

とき・9月20日～30日

ところ・新千歳空港ターミナルビル

詳細 新千歳空港利用者利便向上協議会 地域交流・推進「空の日」部会事務局 (新千歳空港事務所総務課内)

☎(23)4101

ニセコ登山と雪秩父温泉

内容・チセヌプリ登山

とき・9月29日(土)5時45分集合 (所要時間3時間30分)

集合場所・市役所西口駐車場

参加料・3,000円(交通費、入湯料含む)

定員・25人(申込順)

申込期限・9月24日(月)までに専用用紙に記入してFAXで申し込み

申込先・詳細 千歳山岳会 仲村

☎・FAX(28)8108

秋の漁川・花水木ウォーキング

●サケの遡上を間近で体感!秋の恵庭・漁川ウォーク

とき・9月30日(日)9時30分集合

※JR恵庭駅東口集合(雨天決行)。

コース・恵庭駅→花ロードえにわ→漁川→えこりん村→恵庭駅(約10km)

申込期限・9月20日(木)

●自然満喫!北広島・花水木ウォーク

とき・10月6日(土)9時30分集合

※JR北広島駅集合(雨天決行)。

コース・北広島駅→エルフィンロード→上野幌駅(約10km)

申込期限・9月26日(水)

【共通事項】

参加料・無料

定員・各200人(抽選)

申込方法・電話、FAX、Eメール、はがきに参加者全員の住所、氏名、年齢、連絡先、参加希望のコースを記入して申し込み

申込先・詳細 〒060-0001 札幌市中央区北1西1丁目 明治安田生命北1条西ビル3階 札幌広域圏組合事務局「ウォーキング事業係」

☎011(290)1313 FAX011(290)1311

Eメール walk@kouiki.chuo.sapporo.jp

碧の会作陶展

とき・9月15日(土)10時～20時
9月16日(日)10時～17時

ところ・市民ギャラリー2階

※末広小陶芸クラブ作品同時展示。

詳細 吉田 ☎(24)2811

児童館行事のお知らせ

●児童館まつり「わくわく妖怪ランド」

とき・9月15日(土)13時30分～15時

会場・詳細 しなの児童館 ☎(22)2977

●ミニミニ運動会

とき・9月20日(木)10時30分～

会場・詳細 せいりゅう児童館 ☎(22)2560

●ちびっこうんどうかい

とき・9月24日(月)10時30分～

会場・詳細 ひので児童館 ☎(24)3163

●ベビーマッサージ

とき・9月28日(金)10時～

会場・詳細 いずみさわ児童館 ☎(28)6110

●児童館まつり「ちとせっこオリンピック」

とき・9月29日(土)

乳幼児の部 10時～11時30分

小学生以上の部 13時30分～15時

会場・詳細 ちとせっこ児童館 ☎(42)5551

●つりぼりあそび

とき・10月4日(木)10時30分～

会場・詳細 しなの児童館 ☎(22)2977

●ちびっこ記録会 身長・体重計測ほか

とき・10月12日(金)10時30分～

会場・詳細 ほくよう児童館 ☎(26)6789

さわやかサロン「ゆきわり草」

内容・牛乳パックをアレンジしよう(めがね立てづくり)

とき・9月24日(月)10時～12時

ところ・社会福祉協議会2階会議室

参加料・300円(材料代ほか)

定員・30人(申込順)

申込方法・9月19日(水)までに電話かFAXで申し込み

申込先・詳細 千歳市女性保護の会

藤田 ☎・FAX(27)7395

※男女を問わずどなたでも参加できます。

池坊花展

とき・9月29日(土)12時～18時
9月30日(日)10時～17時

ところ・市民ギャラリー1・2階

詳細 千歳池坊会 佐々木

☎(26)2861

英語暗唱コンテスト出場者募集

募集部門・中学1年生～高校3年生の各学年の部、大学・一般の部

※市外の学校に通学する方や市内の会社に勤務する方も参加できます。

とき・10月28日(日)13時～17時

ところ・総合福祉センター402号

応募期間・9月10日～28日

応募先・詳細 千歳ユネスコ協会事務局

(生涯学習課内) ☎(24)0848



黒百合書友会展

内容・漢字・かなの臨書創作、児童作品、田代梧洞氏の遺作展示

とき・9月14日～16日(10時～18時、16日(日)は17時まで)

ところ・市民ギャラリー1階

詳細 黒百合書友会 森

☎(24)9667

生涯学習まちづくりフェスティバル「ふるさとポケット」

内容・楽しい体験コーナー、舞台発表、絵画展、県人会のお国自慢など

とき・9月15日(土)10時～14時

ところ・青葉公園

詳細 ふるさとポケット事務局

(生涯学習課内) ☎(24)3153



インディアン水車まつり

とき・9月16、17日(10時～)

ところ・道の駅サーモンパーク千歳

詳細 インディアン水車まつり実行委員会 ☎(40)2300 (15時30分～18時)

松尾由紀子 書の個展

とき・9月19日～23日(10時～19時、23日(日)は16時まで)

ところ・市民ギャラリー2階

詳細 松尾 ☎(28)2228

スキー準指導員 検定・養成講習説明会

対象・20歳以上の級別テスト1級保持者で検定受検希望の方
(次年度以降受検希望で養成講習のみ受講希望の方も可)
とき・10月10、11日(19時～20時)
ところ・教育委員会庁舎1階スポーツ団体室
申込先・詳細 千歳スキー連盟 松井
☎090(8901)9596

体育協会からのお知らせ

●ノルディックウォーキングで遠足

対象・小学生以上
(親子・友人など2人1組)
とき・10月13日(土)
9時30分～11時30分
ところ・防災学習交流センター
「そなえる」ほか

受講料・無料

定員・30組60人(申込順)

申込期間・9月11日～28日(日月祝除く)

●バスケットボール体験交流会

対象・小学3～6年生
とき・10月13日(土)
9時30分～11時30分

ところ・スポーツセンターアリーナ
受講料・無料 **定員**・100人(申込順)
申込期間・9月11日～28日(日月祝除く)

●トランポリン教室

対象・小学1年生
とき・10月26、30日、
11月6、13、16、20、27、30日
(18時30分～20時15分)

ところ・スポーツセンター第2体育館
受講料・1,100円(申込時納入)

定員・32人(抽選)

申込方法・9月11日(火)
18時～18時20分に
スポーツセンター
会議室集合
(電話申込不可)



【共通事項】

申込先・詳細 千歳市体育協会振興課
☎(22)4150

秋のバードウォッチング

対象・小学生以上
(小学3年生以下は保護者同伴)
とき・10月6日(土) 8時～11時
ところ・青葉公園(公民館前集合)
参加料・無料 **定員**・20人(申込順)
※筆記用具、軍手持参。双眼鏡貸出あり。
申込開始・9月10日(月) 8時45分
申込先・詳細 環境課 ☎(24)0597

支笏湖紅葉まつり

とき・10月7日(日) 11時～15時
ところ・支笏湖温泉園地
詳細 支笏湖紅葉まつり実行委員会事務局
(千歳観光連盟内) ☎(23)8288



恋の散歩道(泉沢向陽台) ウォーキング

内容・「絵になる街並みにハート(桂の葉)が舞う」秋の向陽台おすすめコースを散策
とき・9月19日(水) 9時集合
※総合福祉センターに集合して、バスで現地に移動します(雨天中止)。
申込期限・9月14日(金)
申込先・詳細 健康推進課
☎(24)0361

パークゴルフ選手権大会

競技内容・36ホール strokes プレー
とき・9月30日(日) 受付8時
開会式8時30分(雨天決行)
ところ・勇舞すこやか公園
参加料・会員800円 一般1,000円
申込方法・9月21日(金)までに参加料を添えて申し込み
申込先・詳細 千歳パークゴルフ協会
☎(23)8045

リハビリテーション学院 学院祭

内容・理学療法、作業療法体験、各種模擬店、ビンゴ大会など
とき・9月30日(日) 10時～16時
会場・詳細 千歳リハビリテーション学院
(里見2丁目) 富永 ☎(28)1061

文化団体連絡協議会創立30周年記念 チトセ市民芸術祭

●愛石名品展(入場無料)
とき・10月6日(土) 10時～17時
10月7日(日) 10時～16時
ところ・市民文化センター4階大会議室
詳細 愛石同好会 中山
☎(26)0483

●秋の盆栽展(入場無料)
とき・10月6日(土) 9時～17時
10月7日(日) 9時～15時
ところ・市民ギャラリー
詳細 盆栽協会 松田 ☎(23)5374

●吟詠剣詩舞大会(入場無料)
とき・10月7日(日)
12時30分～16時30分
ところ・市民文化センター中ホール
詳細 吟道連盟 瀧上 ☎(28)2936

●ダンス ダンス ダンスフェスティバル
とき・10月14日(日)
18時30分～20時30分
ところ・市民文化センター大ホール
入場料・1,000円(当日1,500円)
詳細 ジャズダンス連盟 中島
☎(24)1336

●邦楽邦舞の会(入場無料)
とき・10月21日(日) 13時～16時
ところ・市民文化センター中ホール
詳細 邦楽邦舞協会 西川
☎(23)4648

子どもまちなみ探検隊

内容・「発見!探検!ちとせわくわくウォッチング」をテーマに、景観探検や地図づくりなど
対象・小学3～6年生
とき・10月6、7日(9時～15時30分)
ところ・泉沢向陽台周辺ほか
※市民文化センター集合。
参加料・1,200円(弁当、保険代ほか)
定員・26人(申込順)
申込期間・9月18日～25日
申込先・詳細 まちづくり推進課
☎(24)0461

会員 求む!

【会の名称/内容/とき/ところ】

■中・高年のための初めての英会話サークル
／楽しく基礎英語にチャレンジしませんか
／毎週水曜日 10時～12時
／労働会館

【申込先・詳細】

浦辻 ☎(24)3823

図書館ガイド

《休館日》 第3月曜日 《開館時間》 10時～19時

読書週間記念講演会

講師・蜂谷 涼 氏(作家)
とき・10月27日(土)14時～15時30分
ところ・図書館 2階A V室
定員・60人(申込順)
申込開始・9月10日(月)

9月15日(土)は「ふるさとポケット」 図書館でもイベントを行います

- あつまれおはなしひろば
内容・図書館で活動するボランティアによる絵本の読み聞かせなど
とき・10時30分～13時10分
- 古本まつり
内容・保存期間が過ぎた雑誌や本を市民の皆さんに無料で提供します
とき・10時15分～(花火の合図で開始)
※整理券を9時50分から配布します。

詳細・図書館 ☎(26) 2 1 3 1
<http://library.city.chitose.hokkaido.jp/>

暮らしの アドバイス

排水管洗浄の勧誘に注意！

「近所で下水道工事があるので、あいさつに来ました」と言い、自宅の排水管の洗浄を勧誘する業者とのトラブルが増えています。

「つまり気味なので工事したほうがいい」、「一緒に工事をするとう割引する」と言葉巧みに勧誘され、冷静な判断ができないまま、すぐに工事を依頼する方がいます。

下水道工事の受注業者が、工事のあいさつの際に、自宅の排水管洗浄を勧誘することはありません。きっぱりと断りましょう。

同じようなトラブルに、ホームタンの清掃や換気扇のフィルター販売の訪問販売などもありますので気を付けましょう。

訪問販売ではクーリング・オフ制度が活用できます。気になることは、お気軽にご相談ください。

～消費生活相談室～
月～金曜日の毎日開設
9時～17時
市役所3階市民生活課 ☎(24) 0 1 9 3

スポーツ課からのお知らせ

●スポーツ指導員と市民の交流会

内容・綱引き、ミニ運動会など
対象・小学生以上(保護者の参加可)
とき・10月6日(土) 9時～12時
ところ・武道館
参加料・無料(参加賞あり)
定員・50人(申込順)
申込期限・9月21日(金)

●スナッグゴルフ体験会

とき・9月17日、10月7、13日
(9時～12時)
ところ・ザ・ノースカントリーゴルフクラブ
※雨天時は会場(☎(27)2223)に要確認。

●スナッグゴルフ選手権大会

競技内容・9ホールのストロークプレー
対象・小学生以上
とき・10月14日(日) 13時～17時
ところ・ザ・ノースカントリーゴルフクラブ
参加料・500円(当日納入)
定員・36人(申込順)
申込方法・9月28日(金)までに電話かFAXで申し込み

【共通事項】

申込先・詳細 スポーツ課

☎(24) 0 8 5 5 FAX(27) 3 7 7 0

体育施設の無料開放

とき・10月8日(月)
ところ・スポーツセンター、武道館、ふれあいセンター、庭球場(青葉公園、向陽台公園、つばさ公園、上長都明星公園、しゅくぶ公園、すみよし2号公園、末広東公園)、若草公園野球場、臨空公園ソフトボール場、青葉公園ラグビー場、青空公園サッカー場、青空公園スケート場

※無料開放時間は施設により異なります。

詳細 千歳市体育協会 ☎(24) 2 1 0 0

ミニバレーボール大会

種目・小・中学生の部、一般女子の部、混成の部
とき・10月28日(日) 9時～
ところ・武道館
参加料・1チーム1,000円(小中学生無料)
申込方法・10月13日(土)までに、スポーツセンター、武道館、各コミセンで配布の申込用紙で申し込み
申込先・詳細 千歳ミニバレーボール協会 水島 ☎(24) 1 8 8 7

温水プールからのお知らせ

①健康運動相談(無料)

とき・9月15日(土) 13時～15時

②敬老の日特別イベント(簡単な運動)

対象・60歳以上の方
とき・9月17日(月)10時30分～11時30分
参加料・無料(保険料(400円)別途必要)
定員・10人(申込順)

③講座 ワンポイントレッスン

内容・クロール、平泳ぎ、背泳ぎなど
対象・15歳以上の方
とき・9月22日(土) 14時～16時
(1講座30分～50分)
参加料・500円(入館料、保険料(400円)別途必要)

定員・各10人(申込順)

申込開始・9月11日(火)

④楽しく栄養・おいしく運動

内容・野菜の収穫体験など
対象・小学1～3年生と保護者
とき・9月23日(日) 10時～12時
参加料・1組500円
定員・15組(申込順)
申込期限・9月17日(月)

⑤体力測定会(無料)

内容・10分のできる簡単体力測定会
とき・9月29日(土) 13時～15時

《半額開放&無料開放日》

9月16日(日)は半額開放(一回券購入の方に限り)、10月8日(月)は無料開放します！

※詳細はお問い合わせください。

【共通事項】

会場・申込先・詳細 温水プール

☎(49) 7 0 0 1

※④のみ松浦農園(中央)で開催。

初心者短期水泳スクール

●小学1～3年生対象コース(6回)

とき・10月2、9、16、23日、11月6、13日
(16時10分～17時20分)

定員・24人(申込順)

●4歳～小学2年生対象コース(6回)

とき・10月4、11、18、25日、11月1、8日
(15時10分～16時10分)

定員・30人(申込順)

【共通事項】

受講料・3,600円

申込開始・9月10日(月)

会場・申込先・詳細 千歳水泳協会(ピースイミングクラブ内) ☎(24)1336



【きし ひろみ さん】 北斗

●千歳陶芸会の会長を務める。
市民文化センターで開催している陶芸教室の第一期生として、昭和59年から陶芸をはじめ。現在は、後輩の育成にあたったている。

陶芸で自分の思いを
形にしてみませんか

陶芸は、自分が思い描いたアイデアを土と触れあいながら形にしていきますと話す岸さん。

土に触れたいという思いがあり、またしたので、陶芸をはじめの前は、チューリップやスイセン、バラなどの植物を育てながら土にさわっていましたが、満足できない気持ちがありました。そこにありました。そんなとき、市民文化センターで陶芸教室があることを広報で知り、友達を誘って陶芸をはじめたのがきっかけです。

陶芸の土に触れた瞬間に、「これだ！ 私の探していたものは」と直感しました。

陶芸教室では、先生からアドバイスがあり、1年に一つで良いので、

大きな作品（大もの）をつくりなさい。デザインも自分で考えなさい。そして、しっかりと学びなさい。がんばれば出来ると言われたことが、今の自分の土台になっています。

陶芸をはじめて28年になりますが、これまでに湯飲みや皿、茶碗、ぐい呑みなどのほか、大ものも30点ばかり制作しています。

私が一番気に入っている作品は、平成10年に北海道美術工芸協会の美工展に出展した、「春の舞」と名付けた大もの壺です。褐色の色をして、表面に白い桜の模様をちりばめました。これは象嵌（そうかん）という技法で、表面の一部を削り、白い土をはめ込んで、模様にしていくものです。

陶芸には、「素焼き」と「本焼き」の工程があります。焼いているときに、音が聞こえることがあります。誰のだろう？ もしかして自分の作品かなと、それぞれが緊張しながら、窯から取り出すまでは、ドキドキします。

陶芸教室で仲間が大きな作品の制作に取り組んでいるとき、作品が完成した瞬間の顔を見ると、自分までうれしくなりますね。

陶芸教室では、基礎から学ぶことができます。

陶芸に興味をお持ちの方は、気軽に見学しに来てください。

人のいる風景

SCENERY OF PEOPLE



HIROMI
KISHI

岸

廣美

さん



いつまでも観は分さん♪



まつざき 松崎
やすゆき 保幸
ひさこ 久子

【青葉】
さん
さん

火 山石と川石を使って枯山水風につくった庭に、少しずつ花を植えはじめてから今年で15年になります。この頃、やっと庭らしくなってきました。「華やかさはありませんが、たくさんの緑花が落ち着いた雰囲気を醸しだしてくれるので、とっても満足してます」と松崎さん。庭には、草花のほかに壺や花器、人形を飾っています。「花木と自作した陶器とのコラボレーションがとてもいいですねと、訪ねてくる皆さんに好評を得ているんですよ」と、久子さんは少しうれしそうに話します。短い花の寿命を一日でも長く延ばしてあげられるよう、手入に励んでいる毎日です。私たちにとって、これらの草花は、

休息のときに飲むコーヒーとともに、至極の香りを運んでくれます。これからも家族がくつろげるような庭づくりが心がけたいと思っています。



にしだ しょう 西田 祥 先生は、こんな先生です！

わたしの先生はお兄ちゃんみたいで。おにごっこでは、本気でおいかけてきてすごいはかです。だれかがわるい事をしたらぜんかでおこります。でも、何かこまった事があった時そうだんすると、かならずかいけつしてくれる、がっごいい先生です。



作文を書いてくれた
よこい あみ 横井 亜美 さん

人のうごき

《総人口》
94,876人 (+257)
男性 48,244人 (+135)
女性 46,632人 (+122)
《世帯》 45,573世帯 (+68)

()内は、前月との比較です。

9・1 現在

広報とせからのお願い

「わが家のオススメ料理」、「わが家のペット」、「わたしの宝物」の各コーナーでは、ご紹介する方の募集を行っています。

広報広聴課までお気軽にお問い合わせください。

広報広聴課広報係
☎(24)0104

PHOTO MEMORY フリー



1



2



3



5



4

1 8月4日。グリーンベルトで「リサイクルフェスティバル」が行われました。恒例となった自転車の抽選会や衣類を中心としたフリーマーケットなどを目当てに訪れた方で会場はにぎわいました。

2 8月5日。航空自衛隊千歳基地で「航空祭」が行われました。あいにくの天候にも関わらず、たくさんの方々連れや航空ファンが訪れ、航空機との記念撮影などのコーナーには子どもたちの長い列ができていました。

3 8月17日。「市民夏まつり」の締めくくりとなる「納涼盆踊り大会」が行われました。約2,000人の踊り手がグリーンベルトなどを練り歩き、大勢の市民の皆さんとともに祭の夜を楽しみました。

4 8月19日。市民文化センターで「キラキラコンサート」が行われました。出演した市内の小中学生と高校生全員による合同演奏では、さまざまな楽器の音色が大ホールいっぱいに響きわたり、会場から大きな拍手があくられました。

5 8月21日。千歳川に設置したインディアン水車で、遡上するサケの捕獲が始まりました。12月中旬まで続く秋の風物詩として、期間中はたくさんの方が見学に訪れます。



8月18日 青空公園で撮影

今月の表紙

新鮮な地元の農産物の直売などが人気の「農業まつりとせハスカップ広場」でのイベント「とうきび早むき大会」のようすで、手こずりながらも一生懸命に皮をむく子どもたち、会場から大きな声援がおくられていました。

■9月30日は満月ですが、今年、中秋の名月でもあります。満月では、まん丸い月を思いうかべますが、必ずしもまん丸になるとは限らないそうです。さて、今年の中秋の名月では、どんな満月になるのか、お月見で観察です。

■インディアン水車をつかったサケの捕獲は100年以上も前から続くそうです。実際の漁のようすからは、写真以上に力強さが伝わります。16、17日には「インディアン水車まつり」もありますので、皆さんも足を運んでみませんか？

